

Mobile Voucher





Il terminale di pagamento diventa stazione di ricarica per cellulari prepaid

Mobile Voucher di SIX Payment Services sostituisce la carta «da grattare» per i cellulari prepagati. Questa soluzione offre grandi vantaggi sia al punto vendita che al cliente.

- allettante provvigione per Voi
- maggior fatturato senza oneri amministrativi e senza costi

- nessun prefinanziamento di crediti di conversazione
- nessun deposito fisico e quindi nessun rischio di furto
- nessun terminale supplementare per l'elaborazione di crediti di conversazione

Ecco i vostri guadagni alla vendita di Mobile Voucher

Operatore telefonico	La vostra provvigione di vendita					
	Importo caricato	per transazione	per 25 trx.	per 100 trx.	per 250 trx.	
	CHF 10.00	CHF 0.33	CHF 8.13	CHF 32.50	CHF 81.25	
	CHF 30.00	CHF 0.98	CHF 24.38	CHF 97.50	CHF 243.75	
	CHF 50.00	CHF 1.63	CHF 40.63	CHF 162.50	CHF 406.25	
	CHF 100.00	CHF 3.25	CHF 81.25	CHF 325.00	CHF 812.50	
	CHF 10.00	CHF 0.45	CHF 11.25	CHF 45.00	CHF 112.50	
	CHF 30.00	CHF 1.35	CHF 33.75	CHF 135.00	CHF 337.50	
	CHF 50.00	CHF 2.25	CHF 56.25	CHF 225.00	CHF 562.50	
	CHF 100.00	CHF 4.50	CHF 112.50	CHF 450.00	CHF 1125.00	
	CHF 30.00	CHF 1.28	CHF 31.88	CHF 127.50	CHF 318.75	
	CHF 50.00	CHF 2.13	CHF 53.13	CHF 212.50	CHF 531.25	
	CHF 100.00	CHF 4.25	CHF 106.25	CHF 425.00	CHF 1062.50	
	CHF 10.00	CHF 0.35	CHF 8.75	CHF 35.00	CHF 87.50	
	CHF 30.00	CHF 1.05	CHF 26.25	CHF 105.00	CHF 262.50	
	CHF 50.00	CHF 1.75	CHF 43.75	CHF 175.00	CHF 437.50	
	CHF 100.00	CHF 3.50	CHF 87.50	CHF 350.00	CHF 875.00	
	CHF 10.00	CHF 0.50	CHF 12.50	CHF 50.00	CHF 125.00	
	CHF 30.00	CHF 1.50	CHF 37.50	CHF 150.00	CHF 375.00	
	CHF 50.00	CHF 2.50	CHF 62.50	CHF 250.00	CHF 625.00	
	CHF 100.00	CHF 5.00	CHF 125.00	CHF 500.00	CHF 1250.00	
	CHF 10.00	CHF 0.50	CHF 12.50	CHF 50.00	CHF 125.00	
	CHF 30.00	CHF 1.50	CHF 37.50	CHF 150.00	CHF 375.00	
	CHF 50.00	CHF 2.50	CHF 62.50	CHF 250.00	CHF 625.00	
	CHF 100.00	CHF 5.00	CHF 125.00	CHF 500.00	CHF 1250.00	

IVA inclusa

Versione aprile 2012 – sostituisce tutte le versioni precedenti.

Ecco come si svolge la vendita e la transazione

1. Il cliente desidera caricare un credito di conversazione sul suo cellulare prepagato. Alla cassa, il cliente comunica l'importo desiderato e l'offerente del servizio di telecomunicazione. Al terminale di pagamento, il prodotto desiderato viene selezionato con una combinazione di tasti.
2. Il terminale di pagamento di SIX Payment Services avvia la richiesta per il Mobile Voucher.
3. Il nostro server trasmette il Mobile Voucher Code al terminale e nel contempo registra la transazione per il conteggio.
4. Ora il cliente paga tutta la merce (merce mista possibile) con la carta o a contanti.
5. Il Mobile Voucher con il codice viene stampato con la stampante del terminale o della cassa.
6. Con il Mobile Voucher, il cliente può attivare il nuovo credito di conversazione digitando il codice sul suo cellulare.
7. Noi effettuiamo il conteggio con il rispettivo offerente di servizi di telecomunicazione.
8. L'importo totale dei crediti di conversazione venduti Vi viene addebitato giornalmente su un apposito conto per ogni società di telecomunicazione. Nel contempo, viene accreditata la provvigione per ogni società di telecomunicazione. Il pagamento dell'importo netto avviene con la compensazione dei fatturati delle carte.

Costi e condizioni

Il servizio è assolutamente gratuito per Voi. L'unica condizione è l'utilizzo di un terminale di pagamento ep2 di SIX Payment Services.

Ulteriori informazioni

Per ulteriori informazioni su questo servizio, visitate il sito: www.mobile-voucher.ch oppure rivolgetevi a uno dei nostri consulenti al numero di telefono +41 848 66 3333.

1	
	Hardturmstrasse 201 8021 Zurigo
2	Datum: 01.04.2016 Ora: 12.00
3	Prepaid Mobile Voucher
4	Numero di serie: 1123581321
5	Validità: 1 anno
6	Prepaid Reload Voucher CHF 30.–
7	Voucher Code: 1234 5678 9012 3456
8	Come caricare il vostro cellulare: per caricare il credito di conversazione, digitate questa combinazione sul vostro cellulare. Digitate *123* e il Voucher Code a 16 caratteri e confermate l'immissione con il tasto #, infine premete il tasto di inizio conversazione, p. es. *123*1234567890123456#
9	oppure telefonate al numero gratuito 0800 123 456 e seguite le indicazioni del menu vocale.
10	Proteggete il Voucher Code da abusi da parte di terzi. Helpline: 0800 XXX XXX www.telecomanbieter.ch Per l'acquisto della carta SIM Mobile Voucher si applicano le Condizioni generali. La sostituzione o il rimborso sono esclusi! Ulteriori informazioni su: www.mobile-voucher.com

Spiegazioni:

- 1 I dati della vostra ditta
- 2 Data e ora della vendita
- 3 Descrizione del prodotto
- 4 Numero di serie (importante in caso di richieste di informazioni)
- 5 Validità del Mobile Voucher
- 6 Importo caricato o credito di conversazione
- 7 Voucher Code per l'attivazione del credito di conversazione
- 8 Guida per il detentore del cellulare per l'attivazione del credito di conversazione
- 9 Alternativa per l'attivazione
- 10 Il Voucher Code può essere utilizzato solo una volta

L'interlocutore locale è indicato su www.six-payment-services.com/contatto

SIX Payment Services SA
Hardturmstrasse 201
Casella postale
CH-8021 Zurigo

SIX Payment Services (Europe) S.A.
10, rue Gabriel Lippmann
5365 Munsbach
Lussemburgo

SIX Payment Services (Austria) GmbH
Marxergasse 1B
1030 Vienna
Austria